

Kúpna zmluva číslo: P/001/ML/2014

uzatvorená podľa § 409 Obchodného zákonníka, zákona č. 513/1991 Zb., v znení neskorších predpisov

I. Zmluvné strany

Kupujúci: **MESTO Trebišov**
M.R. Štefánika 862/204, 07525 Trebišov
IČO: 00331996
V zastúpení:

Názov organizácie: Technické služby mesta Trebišov
Sídlo organizácie: Stavebná 2, 07501 Trebišov
IČO: 00188433
DIČ: 2020749951
V zastúpení: Michal Davala – zástupca riaditeľa
Bankové spojenie: OTP Banka Trebišov
číslo účtu: 6267726/5200

Predávajúci:

Názov organizácie: REDOX, s.r.o.
Sídlo organizácie: A. S. Jegorova 2, 984 01 Lučenec
IČO: 36052981
DIČ: 2020082427
V zastúpení: Ján Malček - konateľ
Bankové spojenie: Všeobecná úverová banka, a.s. Lučenec
číslo účtu: 2707098151/0200

II. Predmet zmluvy

1. Predávajúci sa zaväzuje Kupujúcemu dodať predmet zmluvy v zmysle technickej špecifikácie uvedenej v prílohe č. 1 tejto zmluvy a previesť na neho vlastnícke právo k tovaru za podmienok a spôsobom uvedeným nižšie.
2. Predávajúci sa zaväzuje súčasne s dodaním predmetu zmluvy (ďalej aj tovar) Kupujúcemu predložiť doklady vzťahujúce sa na tovar:
 - dodací list,
 - záručný list,
 - návod na obsluhu v slovenskom jazyku.
3. Kupujúci sa zaväzuje tovar prevziať a zaplatiť za riadne a včas dodaný tovar Predávajúcemu kúpnu cenu za podmienok a spôsobom uvedeným nižšie.

III. Kúpna cena a platobné podmienky

1. Cena za predmet zmluvy je výsledkom nadlimitnej zákazky „Komunálna technika“ a podrobne je špecifikovaná v prílohe č. 2 tejto zmluvy:

Cena bez DPH:	457 840,- €	slovom Štyristopäťdesiatšesťtisícosemstoštyridsať EUR
20% DPH:	91 568,- €	slovom Deväťdesiatjedentisícpäťstošesťdesiatosem EUR
Cena s DPH:	549 408,- €	slovom Päťstoštyridsaťdeväťtisícštyristoosem EUR

Dohodnutá kúpna cena je konečná, nemôže sa meniť a zahŕňa všetky poplatky predávajúceho súvisiace s dodaním tovaru a inštruktážou. Súčasťou kúpnej ceny je aj príslušná spotrebná daň, pri dovážanom tovare clo a iné platby vyberané v súlade s právnymi predpismi. Tovar je zdravotne neškodný a vyhovuje ST normám, požiadavkám pre prihlásenie vozidla v SR a získanie povolenia na prevádzku a poistenie.

2. Kupujúci sa zaväzuje zaplatiť kúpnu cenu za riadne a včas dodaný tovar a to nasledovným spôsobom:
Predávajúci po dodaní tovaru Kupujúcemu vystaví a doručí faktúru so splatnosťou 30 dní odo dňa doručenia, na základe riadneho preberajúceho protokolu k predmetu zmluvy.
3. Faktúra musí obsahovať všetky náležitosti ustanovené právnymi predpismi. Prílohou faktúry musí byť kópia dodacieho listu potvrdeného (pečiatka a podpis) zástupcom Kupujúceho, ktorý je písomne poverený Kupujúcim k prevzatiu tovaru.
4. Zmluvné strany sa dohodli, že peňažný záväzok sa považuje za splnený momentom pripísania príslušnej finančnej čiastky na účet Predávajúceho.

IV. Dodacia lehota a dodacie podmienky

1. Termín dodania: Predávajúci dodá tovar Kupujúcemu v termíne najneskôr do 6 mesiacov odo dňa doručenia objednávky. Miesto plnenia: Technické služby mesta Trebišov, Stavebná 2, 075 01 Trebišov
2. Kupujúci si vyhradzuje právo predmet zmluvy objednávať aj po jednotlivých častiach, tak ako sú definované v prílohe č. 1 a č. 2 tejto zmluvy.
3. V prípade objednania časti predmetu zmluvy sa na dodanie každej objednanej časti predmetu zmluvy vzťahujú ustanovenia tejto zmluvy tak, ako v prípade dodania celého predmetu zmluvy naraz.
4. Z Predávajúceho prechádza nebezpečenstvo škody na tovare a vlastnícke právo momentom jeho prevzatia zástupcom Kupujúceho.

V. Povinnosti zmluvných strán

1. Predávajúci sa zaväzuje odovzdať tovar na základe platnej Kúpnej zmluvy.
2. Kupujúci sa zaväzuje zaplatiť kúpnu cenu vo výške a spôsobom dohodnutým v článku III. Zmluvy a prevziať predmet zmluvy spôsobom dohodnutým v čl. II a III Zmluvy.

VI. Záručná doba a záručné podmienky

1. Predávajúci vyhlasuje, že tovar je nový, vyhovuje príslušným kvalitatívnym parametrom podľa noriem platných v Slovenskej republike a Európskej únii a nebude mať vady odo dňa prevzatia tovaru Kupujúcim po dobu:
Záručná doba: 24 mesiacov (ďalej len „Záručná doba“)
2. Záručná doba začína plynúť odo dňa, kedy Kupujúci tovar prevzal od Predávajúceho aj s príslušnými dokladmi.

3. Kupujúci je oprávnený v reklamácií uplatniť voči Predávajúcemu nároky podľa povahy vady tovaru v zmysle Obchodného zákonníka SR.
4. Po doručení Kupujúceho oznámenia o vade tovaru je Predávajúci povinný bezodkladne začať riešiť reklamáciu a túto vysporiadať v čo možno najkratšej lehote najneskôr však do 30 dní po doručení Kupujúceho oznámenia o vade.
5. Záručná doba neplynie po dobu, počas ktorej sú na tovare v rámci záručnej opravy odstraňované vady, za ktoré zodpovedá Predávajúci a Kupujúci nemôže predmet zmluvy používať.
6. Nároky vyplývajúce zo záruky nie je možné uplatňovať v tých prípadoch, ak Kupujúci (užívateľ):
 - nedodrжал predpisy o zaobchádzaní s tovarom, ktoré sú uvedené v návode na obsluhu predmetu zmluvy, v servisných knižkách a pod.
 - havaroval s tovarom,
 - vykonal na tovare také zásahy, ktoré prináležia len autorizovanému servisu,
 - zabudoval do tovaru taký diel alebo súčasť, ktorá nie je povolená výrobcom,
 - tovar používal v rozpore s jeho účelom,
 - tovar pozmenil spôsobom odlišujúcim sa od jeho konštrukčného riešenia,
 - nepoužíval náplne, hmoty a prostriedky predpísané výrobcom.Prírodné opotrebenie sa zo záruky vylučuje. V takýchto prípadoch sa záruka týka len tých častí tovaru, ktoré neboli uvedenými skutočnosťami dotknuté.
7. Záruka zanikne v prípade, ak Kupujúci nenechá na tovare vykonať činnosti predpísané výrobcom a vyznačené v servisnej knižke v určených termínoch a príslušnom autorizovanom servise.
8. Zmenou vlastníctva predmetu kúpy nie sú dotknuté nároky na odstránenie väd počas plynutia záručnej doby.

VII. Sankcie a zmluvné pokuty

1. V prípade omeškania dodávky tovaru v zmluvne dohodnutej lehote zaplatí predávajúci kupujúceму zmluvnú pokutu z omeškania vo výške 0,05 % z hodnoty predmetu zmluvy za každý aj začatý deň omeškania.
2. V prípade nedodržania termínu splatnosti faktúry zo strany kupujúceho, zaplatí kupujúci predávajúceму pokutu vo výške 0,05 % z fakturovanej ceny za každý aj začatý deň omeškania.

VIII. Platnosť a účinnosť zmluvy a ukončenie Zmluvy

1. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami, účinnosť dňom nasledujúcim po dni zverejnenia na webovom sídle kupujúceho.
2. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú a končí:
 - a) riadnym a včasným splnením povinností zmluvných strán,
 - b) odstúpením od Zmluvy v prípade porušenia zmluvných podmienok.
3. Žiadna zmluvná strana nemá právo Zmluvu vypovedať bez uvedenia dôvodu.
4. Každá zmluvná strana má právo odstúpiť od Zmluvy v prípade jej podstatného porušenia druhou zmluvnou stranou alebo v prípade ustanovenom v Zmluve a to písomným oznámením o odstúpení. Zmluvné strany považujú za podstatné porušenie Zmluvy ak sa Predávajúci omešká o viac ako 30 pracovných dní s dodaním tovaru.

IX. Závěrečné ustanovenia

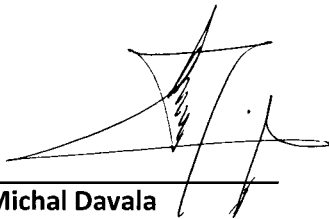
1. Zmluva sa vyhotovuje v štyroch (4) rovnopisoch. Po podpise Zmluvy obdrží každá zo zmluvných strán po dvoch (2) rovnopisoch.
2. Zmluva môže byť doplnená alebo zmenená len písomnými a číslovanými dodatkami k Zmluve, podpísanými obidvoma zmluvnými stranami.
3. Zmluvné strany sa budú navzájom informovať o zmene adresy, bankového spojenia a iných podstatných záležitostiach, ktoré by ovplyvnili vzájomnú spoluprácu podľa tejto Zmluvy.
4. Zmluvné strany prehlasujú, že si Zmluvu prečítali, obsahu, ktorý považujú za určitý a zrozumiteľný, porozumeli a tento vyjadruje ich slobodnú a vážnu vôľu zbavenú akýchkoľvek omylov, na dôkaz čoho pripájajú svoje podpisy.

Prílohy:

Príloha č. 1.: Technická špecifikácia predmetu zmluvy


Príloha č. 2.: Podrobná špecifikácia ceny predmetu zmluvy

V Trebišove dňa 10. 3. 2014



Michal Davala
zástupca riaditeľa

TECHNICKÉ SLUŽBY MESTA
TREBIŠOV
STAVEBNÁ 2, 075 01 TREBIŠOV
- R -
IČO: 188433
IČ DPH:SK2020749951



Ján Malček
dodávateľ

REDOX, s.r.o.
A. S. Jegorova 2
984 01 LUČENEC
IČO: 36052981, IČ DPH: SK2020082427
-1-

Príloha č. 1.: Technická špecifikácia predmetu zmluvy

Záručná doba: 24 mesiacov

Termín dodania: do 6 mesiacov odo dňa doručenia objednávky

Školenie obsluhy: áno, dodávateľ zaškolí obsluhu verejného obstarávateľa

Zberné vozidlo na odpad: 1 ks

Špeciálne vozidlo na zber a zvoz odpadu s rotačným systémom lisovania. Nadstavba s objemom 16 m³ na podvozku nákladného automobilu.

Podvozok Mercedes Benz Arocs 1824

- Konfigurácia náprav 4x2
- Emisná norma zodpovedajúca zákonnej úprave v deň odovzdania
- Motor štvortaktný dieselový
- Výkon motora 238 HP
- Kabína trojmiestna, sedadlo vodiča odpružené
- ABS – antiblokovací systém
- Celková hmotnosť 18 000 kg
- Výfuk vedený nad kabínu vodiča
- Podvozok nový

Nadstavba FAUN Rotopress 516

- Skutočný užitočný objem nadstavby 16 m³
- Nadstavba na zber a zvoz odpadu s rotačným lisovaním
- Hydraulický pohon nadstavby
- Šnek - závitník zadného veka so skrutkovanými vymeniteľnými doštičkami zo špeciálnej ocele
- Kamera v zadnej časti s monitorom v kabíne
- Záťažové stupačky pre blokáciu spiatočky a obmedzenie rýchlosti pri pojazde
- Bočné zábrany proti podjazdu
- Integrované vonkajšie ovládacie prvky do opláštenia nadstavby
- zadné veko nadstavby s univerzálnym vyklápačom pre zber nádob 110,120,240,1100 litrov
- Nadstavba nová pevne namontovaná na rám podvozku

Ramenový reťazový nosič kontajnerov: 1 ks

- nákladný automobil na zber a odvoz komunálneho odpadu s ramenovým nosičom kontajnerov.

Podvozok Mercedes Benz Arocs 1824

- nový automobil, ktorý je prispôsobený na dostavbu nadstavby ramenový nakladač
- pohon: 4 x 4
- celková hmotnosť vozidla: 18 000 kg
- výbava podvozku musí zodpovedať vyhláske pre premávku na pozemných komunikáciách
- kabína krátka denná
- Emisná norma zodpovedajúca zákonnej úprave v deň odovzdania
- Motor štvortaktný dieselový
- výkon motora 238 HP
- podvozok nový

nadstavba FORNAL NKR 130 V

- ramenový nakladač reťazový s výsuvnými ramenami
- konštrukčná nosnosť-zasunuté ramená 13 000 kg
- konštrukčná nosnosť- plne vysunuté ramená 7 800 kg
- teleskopické predĺženie ramien 1 200 mm
- ovládanie v kabíne vodiča a na nadstavbe
- nadstavba nová

Kosačkový stroj: 1 ks KUBOTA GZD 21 HD

- výkon motor 21 HP
- hrúbka nožov 10 mm
- prechodová výška 140 mm
- kovový zberný kôš o objeme 400 lit.
- vysýpanie koša do výšky 1 800 mm
- ovládanie stroja dvomi ručnými pákami
- nový

Rýpadlo nakladač: 1 ks JCB 2 CX 4x4x4

- nový (nepoužívaný) stroj
- naftový motor – výkon 56 kW
- čelná viacúčelová nakladacia lyžica so zubami – objem 0,60 m³ - nakladacia výška 2,99 m, nosnosť do plnej výšky 2.100 kg
- paletizačné vidly s rámom paletizačných vidiel – nakladacia výška 3,04 m, nosnosť do plnej výšky 1.600 kg pri ťažisku nákladu 500 mm od päty vidiel
- podkopové zariadenie stranovoprestaviteľné, s teleskopicky výsuvnou násadou - kopacia hĺbka 3,70 m, ovládanie pákové
- stroj vybavený hydraulickým okruhom pre veľké búracie kladivo
- riadenia stroja - minimálne variant kolesá protibežne
- monitorovací systém stroja, ktorý umožňuje diaľkovo sledovať a riadiť efektívnu prevádzku stroja a imobilizér – proti odcudzeniu stroja
- kabína spĺňajúca bezpečnostné normy FOPS + ROPS
- transportná hmotnosť – 5,71 t
- búracie kladivo – odhlučnené, hmotnosť 200 kg, frekvencia úderu 480 – 1.200/min. prac.nástroj Ø 65mm

Pracovná plošina: 1 ks GSR E 179T

- nová (nepoužívaná) pevne namontovaná na nový podvozok Nissan CABSTAR 35.12
- oceľový trojdielny teleskop pracovná výška max.17,10 m
- otoč 450°
- nosnosť koša 200 kg
- proporcionálne riadenie v koši i na otoči
- hydraulické podpery
- pohon plošiny od motora podvozku
- celková hmotnosť podvozku do 3,5 t
- výstražné osvetlenie 1 ks maják
- počítadlo motohodín

Príloha č. 2.: Podrobná špecifikácia ceny predmetu zmluvy

Zariadenie	Cena bez DPH	Cena s DPH
Zberné vozidlo na odpad	145 000,00 €	174 000,00 €
Ramenový reťazový nosič kontajnerov	127 760,00 €	153 312,00 €
Kosačkový stroj	22 950,00 €	27 540,00 €
Rýpadlo nakladač	90 730,00 €	108 876,00 €
Pracovná plošina	71 400,00 €	85 680,00 €